PROVISORY TEMPORARY CEMENT

EN

INDICATIONS:
Indicated for temporary cementation of single or multiple prosthetic pieces (crowns, fixed bridges, inlays and onlays).

TECHNICAL CHARACTERISTICS OF THE PRODUCT:
Provisory is a cement made of zinc oxide and eugenol for temporary fixation of prosthetic pieces. Provisory forms a thin film, with excellent fluidity and high flow, allowing that the restoration is easily set in place. It presents adequate resistance to support the masticatory loads. It also presents low solubility to the oral fluids and it is of easy removal when necessary.

COMPOSITION:
Base Paste - Zinc Oxide, Mineral Oil, Vegetal Oil, Barium Sulphate and BHT.
Accelerator Paste - Eugenol, Synthetic Resin, Wax e Acetic Acid.

MODE OF USE:
1. Dispense equal lengths of the two pastes over a glass plate or a mixture pad. The amount dispensed will depend on the size and type of restoration to be cemented. **2.** Dry the dental structures that will receive the cement and keep them isolated under absolute or relative isolation, according to the choice of the professional. **3.** Dry the inner surface of the restoration. **4.** Mix the two pastes, for approximately 30 seconds, until a thin and uniform paste is obtained. **5.** Apply a thin layer of the homogenized cement inside the prosthetic piece. **6.** Firmly settle the piece in the right position. **7.** Wait for the setting reaction and then remove the excesses, with an adequate instrument.
Work time: 30 seconds.
Set time: 3 minutes.

PRECAUTIONS:
After use, replace the tubes and caps immediately. Keep the tubes well closed, each one with the respective cap. Provisory contains eugenol, which can irritate the skin, oral mucosa or eyes in susceptible people. Professional use.

WARNINGS AND CONTRAINDICATIONS:
Do not use in people sensitive or with known allergy to eugenol. In case of allergic reaction to the product, or any other adverse reaction, stop usage.

EXPIRATION DATE:
The expiration date is described in the packaging and represents the maximum deadline for use of the product. Do not use after the expiration date. Under adequate storage conditions, Provisory has a shelf life of 36 months.

STORAGE:
Keep at room temperature. Keep in original packaging.

Simbologia | Simbología | Symbology

	Fabricante. Manufacturer.
	Consultar as instruções para utilização. Consulte las instrucciones de uso. Consult instructions for use.
LOT	Código do lote. Código del lote. Batch code.
REF	Número de catálogo. Número del catálogo. Catalogue number.
	Cuidado | Caution Consultar as instruções de uso para informações preventivas importantes. Consultar las instrucciones de uso para obtener información preventiva importante. Consult instructions for use for important preventive information.
	Validade. Validez. Use-by date.
	Manter afastado de luz solar. Mantener alejado de la luz solar. Keep away from sunlight

maquira®

PROVISORY

CIMENTO PROVISÓRIO
CEMENTO PROVISIONAL
TEMPORARY CEMENT

MADE IN BRAZIL maquira® Dental Group

Fabricante | Manufacturer:
Maquira Indústria de Produtos Odontológicos S.A.
CNPJ: 05.823.205/0001-90
Endereço | Dirección | Address:
Av. Melvin Jones, 773
Pq. Ind. Bandeirantes
Maringá - PR | 87070-030 | Brasil
Resp. Técnico | Technical Resp.:
Cristiane Furlan | CRF-PR: 14.038
Reg. ANVISA Nº: 80322400123

SAC:
Atendimento ao cliente
Atención al cliente
Customer service
0800 726 5848
sap@maquira.com.br

0403100 - rev. 02

PROVISORY CIMENTO PROVISÓRIO — PT

INDICAÇÕES:
Indicado para a cimentação provisória de trabalhos protéticos unitários ou múltiplos (coroas, próteses fixas, inlays e onlays).

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS DO PRODUTO:
Provisory é um cimento à base de óxido de zinco e eugenol para fixação provisória de trabalhos protéticos. Provisory forma um filme fino de excelente fluidez e alto escoamento, para permitir que a restauração seja assentada com facilidade. Apresenta resistência adequada para suportar as cargas mastigatórias. Apresenta, ainda, baixa solubilidade aos fluidos bucais e é de fácil remoção quando necessário.

COMPOSIÇÃO:
Pasta Base - Óxido de zinco, Óleo mineral, Óleo vegetal, Sulfato de bário, BHT.
Pasta Aceleradora - Eugenol, Resina sintética, Cera e Ácido acético.

MODO DE USO:
1. Dispensar comprimentos iguais das duas pastas sobre uma placa de vidro ou bloco de mistura. A quantidade a ser dispensada dependerá do tamanho e tipo de restauração a ser cimentada. **2.** Secar as estruturas dentais que irão receber o cimento, mantendo-as sob isolamento relativo ou absoluto, a critério do profissional. **3.** Secar a superfície interna da restauração. **4.** Juntar as duas pastas e espatular, por aproximadamente 30 segundos, até obter uma pasta fina e homogênea. **5.** Aplicar uma fina camada do cimento homogeneizado na superfície interna da restauração provisória. **6.** Assentar firmemente a restauração, na posição correta. **7.** Aguardar a presa e retirar os excessos, com um instrumento adequado.
Tempo de trabalho: 30 segundos.
Tempo de presa: 3 minutos.

PRECAUÇÕES:
Após o uso, recolocar as tampas nos tubos imediatamente. Manter os tubos fechados, cada um com a respectiva tampa. Provisory contém eugenol, que pode irritar a pele, a mucosa bucal ou os olhos em pessoas suscetíveis. Uso profissional.

ADVERTÊNCIAS E CONTRAINDICAÇÕES:
Não utilizar em pessoas sensíveis e com alergia conhecida ao eugenol. Em casos de reação alérgica ao produto, ou qualquer outra reação adversa, suspenda o uso.

VALIDADE:
A data de validade que consta das embalagens representa o prazo máximo para utilização do produto. Não usar após a data de validade. Sob condições adequadas de armazenamento, Provisory tem uma validade de 36 meses.

ARMAZENAMENTO:
Manter em temperatura ambiente. Conservar na embalagem original.

PROVISORY CEMENTO PROVISIONAL — ES

INDICACIONES:
Indicado para la cementación temperaria de trabajos protésicos unitarios o múltiplos (coronas, prótesis fijas, inlays e onlays).

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS DEL PRODUCTO:
Provisory es un cemento hecho con óxido de zinc y eugenol para fijación temperaria de trabajos protésicos. Provisory forma un filme fino de excelente fluidez, para permitir que la restauración sea asentada con facilidad. Presenta resistencia adecuada para suportar las cargas masticatorias. Presenta, también, baja solubilidad a los fluidos bucales e es de fácil remoción cuando necesario.

COMPOSICIÓN:
Pasta Base - Óxido de zinc, Aceite mineral, Aceite vegetal, Sulfato de bario, BHT.
Pasta Aceleradora - Eugenol, Resina sintética, Cera y Ácido acético.

MODO DE USO:
1. Dispensar larguras iguales de las dos pastas sobre una placa de vidrio o bloque de mezcla. La cantidad a ser dispensada dependerá del tamaño y del tipo de restauración a ser cimentada. **2.** Secar las estructuras dentales que van recibir el cemento, manteniéndolas bajo aislamiento relativo o absoluto, a criterio del profesional. **3.** Secar la superficie interna de la restauración. **4.** Juntar las dos pastas y espatular, por aproximadamente 30 segundos, hasta obtener una pasta fina y homogénea. **5.** Aplicar una fina camada del cemento homogeneizado en la superficie interna de la restauración temperaria. **6.** Asentar firmemente la restauración, en la posición correcta. **7.** Aguardar la presa y retirar los excesos, con un instrumento adecuado.
Tiempo de trabajo: 30 segundos.
Tiempo de fraguado: 3 minutos.

PRECAUCIONES:
Después del uso, recolocar las tapas en los tubos inmediatamente. Mantener los tubos cerrados, cada cual con su respectiva tapa. Provisory contiene eugenol, que puede irritar la piel, la mucosa bucal o los ojos en personas susceptibles. Uso profesional.

ADVERTENCIAS Y CONTRAINDICACIONES:
No utilizar en personas sensibles y con alergia conocida al eugenol. En casos de reacción alérgica al producto, o cualquier otra reacción adversa, suspender el uso.

VALIDEZ:
La fecha de validez que esta descrita en los empaques representa el plazo máximo para utilización del producto. No usar después de la fecha de validez. Bajo condiciones adecuadas de almacenaje, Provisory tiene una validez de 36 meses.

ALMACENAMIENTO:
Mantener a temperatura ambiente. Conservar en el envase original.